

VILÁGOS SÁG

II. EVFOLYAM

A ROMÁNIAI MAGYAR NÉP LAPJA

138. SZÁM

Lavalt Bordeauxban átadták a francia hatóságoknak

Az áruló politikai okmányait tartalmazó bőröndök Spanyolországban maradtak

A svájci munkásság a fasiszták kiutasítását követeli

MOSZKVA, június 12. (Rádió.) Pierre Lavalt, a Hitler-bérenc áruló francia politikust, a volt csatlós miniszterelnököt hosszas huza-vona után a spanyol kormány kiadta Franciaországnak. Amilyen könnyű volt az útja Berlinből Madridba, olyan hosszadalmasan és kelletlenül érkezett Madridból Bordeauxba. Megállapították, hogy Laval az árulásait tartalmazó okmányait bőröndjeivel együtt Spanyolországban hagyta. Bizonyára Serrano Sunner, a volt spanyol külügyminiszter másolatokat készít ezekről az okmányokról. Serrano Sunner egyébként Laval védőügyvédjének szegődött, ami igen jellemző, mert annak a német fasiszmusnak a gyalázatos szolgálatait akarja védelmezni, amelynek ő maga is odaadó híve volt, mint Franco tábornok külügyminisztere.

Munkás tüntetések a svájci városokban

ZÜRICH, június 12. (Rádó.) Schaffhausen városában a napokban hatalmas tüntetés zajlott le. Hátz ezer főnyi munkástömeg a polgármesterrel az élen az utcára vonult és tüntetett a hitlerista és fasiszta romboló eszmék ellen. Határozati javaslatot fogadtak el, amely követeli, hogy Schaffhausen városából távolítsák el a német és olasz náci és fasiszta elemeket.

A határozati javaslat felolvasása után a feldühödött tömeg megtámadta a gyanús elemek üzleteit és támadást intézett ismert náci bérencék és fasiszták lakásai ellen is.

A svájci munkásságnak a fasiszta főkolomposok ellen indított akciója során Bazelenben is nagy tüntetések zajlottak le. A több ezer főnyi munkásság határozati javaslatot fogadott el, amely követeli Steigernek, a svájci szövetségi tanács elnökének a lemondását, aki nagyfokú engedékenységet tanúsít a fasiszta bűnösök irányában. A gyűlésen követelték Dino Alfieri volt berlini olasz nagykövet, Bastianini volt államtitkár, Volpi fasiszta vezető, Edda Ciano, Mussolini leányának, Otto Körner, az utolsó svájci német követ és még háromszáz más vezető fasiszta személyiség kiadatását.

Harry Hopkins visszaérkezett Washingtonba

NEWYORK, június 12. (Rádió.) Truman elnök rendkívüli megbízottja, Harry Hopkins visszaérkezett Washingtonba és jelentést tesz az elnöknek moszkvai küldetésének eredményeiről. Mint ismeretes, Harry Hopkins utban visszafelé, Párisban kiszállt és megbeszélést folytatott De Gaulle tábornokkal. Az amerikai rádió hangsúlyozza, hogy Hopkins moszkvai látogatása lényegesen megerősítette a szovjet-amerikai jóviszonyt.

Néptörvényszék elé kerülnek a Hitler-bérenc cseh újságírók és írók

BUKAREST, június 12. (Rádió.) Csehszlovákiában az összes lapszerkesztőségekben gyökeres tisztogatás indult meg. Mindazokat a lapszerkesztőket, akik együttműködtek a németekkel, néptörvényszék elé állítják és súlyosan megbüntetik. Érdekes, hogy a nagy csehszlovák írók közül egyik sem árulta el a népet és nem működött együtt a megszálló terroristaikkal.

A néptörvényszék elé kerülő vad-

lottak névsorában alig ismert másodrangú újságírók és írók szerepelnek. Karol Capek és Kratochvíl ismert cseh írók estek a felszabadításért vívott harcokban. A náciellenes Nemetz főszerkesztőt néhány nappal a prágai felkelés előtt végezték ki. Sok cseh író és újságíró vett részt a felkelésben.

Prágában megindult a kulturális élet. A színházak megnyitották kapuikat. A cseh színházi élet vezetését Burián, a híres rendező-művész vette át, aki nemrég tért vissza az internálótáborból.

A szovjet-amerikai egyezmény harmadik évfordulóján Molotov szívélyeshangu táviratot küldött Stettiniusnak

MOSZKVA, június 12. (Rádió.) A szovjet-amerikai szövetségi, valamint kölcsön- és bérleti szerződés megkötésének harmadik évfordulója alkalmából Molotov külügyi népbiztos szívélyeshangu táviratot intézett Stettinius külügyminiszterhez. Molotov elismeréssel emlékezik meg a szerződés értékéről és arról a támogatásról, amely jelentős szerepet játszott Hitler-Németország szétzúzásában, majd így folytatja: „A Szovjetunió és az Amerikai Egyesült Államok népeinek és hadseregeinek a közös ellenségünk ellen Európában

A román rádió felhívással fordult a prágai rádióállomáshoz

az elhurcolt politikai foglyok névsorának újbóli közzétételére

BUKAREST, június 12. A román rádióállomások felhívással fordultak a prágai rádióhoz és kéri, hogy ismétlje meg az elhurcolt politikai foglyok felszabadításáról és személyi adatairól szóló közleményeket, azokat a személyeket, akik Theresianstadtban és más internálótáborokban tartózkodtak. A román rádió kéri a prágai rádiót, hogy közzölje adásának időpontját és azt, hogy milyen

vívott együttes harca megteremtette az előfeltételeket arra, hogy az országaink között fennálló baráti viszony még jobban megszilárduljon és továbbfejlődjék a tartós béke és a nemzetközi biztonság fenntartása érdekében.

ALEXANDER: „Adjunk munkát mindenkinek és egyformán osszuk el a közös munka gyümölcseit”

BARI, június 12. (Rádió.) Alexander, az angol Munkás Párt egyik vezetője, a brit tengerügyi hivatal volt első lordja választási beszédet mondott kerületében. Rámutatott a konzervatív és a szocialista politika között mutatkozó igen jelentős különbségekre, majd a többi közt ezt mondogatta:

— A konzervatív politika receptje egyszerű: magánhaszon. A szocialistáknak tervük van és ez az egész dolgozó társadalom javát szolgálja. Munkát kell adnunk mindenkinek és egyformán kell elosztanunk a közös munka gyümölcseit. Az ipar terén nagyobb fejlődést kell biztosítanunk a tudományos, kutató munka számára is.

Hangoztatta a munkáspárti képviselő, hogy az acél-, fém- és szénbányákat állami tulajdonba kell vonni.

hullámhosszon és milyen nyelveken ismétli meg közleményeit.

Az olasz felszabadítási mozgalom veszteségei

BARI, június 12. (Rádió.) Hivatalosan közzétették Olaszország háborús veszteségeit a németek ellen 1943 szeptembere óta vívott harcokról. E szerint 17.500 olasz elesett, 8300 megsebesült és 17.500 eltűnt.

Lapzártakor érkezett:

Ma délután 5 órakor Pátrășcanu igazságügyminiszter előadást tart Kolozsvárt

KOLOZSVAR, június 12. Pátrășcanu igazságügyminiszter belejezte északerdélyi körútfát a mint illetékes helyről közlik, szerdán délután 5 órakor a kolozsvári Diákház nagytermében nyilvános előadást tart a besorozás időszaki kérdéseiről. Az előadás iránt odaszerte nagy érdeklődés nyilvánul meg.

A BÉKE ALAPOKMÁNYA

Külpolitikai rovatvezetőnk írja:

A világtörténelemben feljegyzett évezredek során számtalan kísérlet történt a háború kiküszöbölésére és a biztonságos, általános béke megteremtésére. Ne nyuljunk vissza a messze múltba, a római imperializmus érdekében fegyverrel és légiókkal fenntartott pax romana idejére, ne foglalkozzunk a múlt századi Szent Szövetség kegyes terrorjával, csak vizsgáljuk a legutolsó példát, a Népszövetséget. Az intézmény szellemi megalapozója, Wilson, jóindulatú idea lista volt, aki mindennel számolt, csak éppen a valósággal nem. Így történetesen aztán meg, hogy a Népszövetségbe az Amerikai Egyesült Államok, az elzárkózást hirdető politikusok befolyására, be sem lépett, s a Szovjetunió sem juthatott az őt megillető helyhez. A Népszövetségnek nem állottak kényszerítő eszközök rendelkezésére s mihamar találó szálóigévé vált, hogy az egész intézmény csak amolyan „söhivatal”. A Népszövetségben már senkinek hiit, senkinek bízott benne s a pompás genfi palotában székelő nemzetközi szervezet egyes nagyhatalmak imperialista célkitűzéseit szolgáló eszközzé vált.

A csődöt mondott Népszövetség helyét most, a fasiszmus leverése után új világintézmény foglalja el, mely az „Egyesült Nemzetek” nevet fogja hordozni. A békemű felépítésének évszázados, sőt évezredek kudarca ellenére reményünk lehet, hogy a Szanfrancisczkóban folyó tárgyalások nyomán megszülető új világbiztonsági intézmény tartósabb lesz az eddigieknél.

Miért hihetünk ebben? Semmi esetre sem azért, mert a népek jobban kívánják a békét, mint a történelem folyamán bármikor, mert hisz a dolgozó rétegeknek sohasem volt eszményképe a háború, hanem azért, mivel az új világszervezet realisabb alapokra épül fel. Az intézménynél az őt vezető nagyhatalomnak lesz döntő szava s a szervezetnek elegendő fegyveres erő áll majd rendelkezésére, hogy akaratát keresztül is tudja vinni s a fegyverrel támadót fegyverrel tanítsa rendre.

A nagyhatalmak közötti együttműködés, ami a sanfrancisczkói tanácskozásokon nyilvánvalóvá vált, reményteljes bizonyítéka annak, hogy valóban sikerül felépíteni a békeművet s fenntartani az ehhez szükséges nagyhatalmi együttműködést. A legtöbb vitára a tanácskozásokon a vétő-jog és a szavazási kérdés adott alkalmat. A szavazási kérdésben a Szovjetunió álláspontja érvényesült, amennyiben a kényszerítő jellegű katonai és gazdasági intézkedések életbeléptetéséhez a nagyhatalmakból álló Biztonsági Tanács egyhangú szavazata szükséges. Ez a gyakorlatban azt eredményezi, hogy a világ szervezet nem válhatik valamelyik nagyhatalom vagy több szövetségzett nagyhatalom imperialista eszközzé, mert hiszen egy harmadik vagy negyedik nagyhatalom vétője megakadályozhatja egy-egy határozat keresztülvitelét. Ugyanakkor azonban érvényesült az az elv is, hogy a nagyhatalmak nem akadályozhatják meg az Egyesült Nemzetek bármelyikét, hogy vitás ügyét a Biztonsági Tanács elé terjessze és kérje annak megvitatását és letárgyalását. Ezzel a kismemzetek jogait biztosították.

E fontos, sőt döntő jellegű kérdé-

sekben hosszas vita folyt. A kölcsönös engedékenység és megértés azonban lehetővé tette, hogy megtalálják a megoldást s így néhány napon belül sor kerülhet az új világ-szervezet kiindulását képező Béke Alapokmányának aláírására.

A Sztalin-Truman-Churchilltalálkozón már az Alapokmány értelmében folyhatnak majd a tanácskozások, újabb lépésekkel vive előre az emberiséget örök vágya: a béke felé.

SZABAD SZÓ

Gondolkodtató

Nagyon kellemes meglepetés ért minket, akik november, illetve december hónapokban a kolozsi alagutnál dolgoztunk. Tíz nehéz napot sárban és hidegben, éjjel-nappal, fáradtságot nem ismerve. De jó kedvvel, szívvel és lélekkel, mert tudtuk, hogy ezzel saját magunknak, családunknak és népünknek teszünk jót. Segítettük városunkat, hogy bekapcsolódjék az ország vérkeringésébe. És mi büszkékké voltunk, hogy segíthetünk. Nem kaptunk, de nem is vártunk érte elismerést. Mikor fáradtan, gyalog hazavánszorogtunk, sokan meg sem akartak ismerni az utcán. Az „okosak” nevezték, hogy ők milyen ügyesen tudnak kibujni a kötelezett-ségektől és éltek tovább henye életüket. Munkánk hasznát is ők élvezik jobban.

De megkaptuk mi is illetményünket, aminek nagyon megörvendtünk. Talán nem is a pénzért, hanem azért, mert láttuk, hogy nem felejtették el, amit tettünk. Köszönettel tartozunk az illetékeseknek. Teljesen meg vagyunk elégedve, mert 5700 lej elég szép összeg. Csak az fáj, hogy azt az összeget, amellyel mi tiznap nehéz munkánkért megelégedtünk, oda kellett adnunk még 300 lej hozzáadásával a ház gondnokának egy egyszerű lakbérleti szerződés elkészítéséért, ami tíz perc alatt megvolt.

Kérdem: joga van-e egy házigazdának, vagy gondnoknak, ha az történetesen ügyvéd is, egy szerződésért 6000 lejt elvenni, ami ugyis kötelessége? Kérdem, mert fáj a nagy igazságtalanság, ami ellen most sem tudunk tenni. Ezen gondolkozhatunk.

Hevesi Sándor
Rákóczi-ut 65

Nem nagy dolog, de jellemző

Házfelügyelő vagyok s nem hallgathatom el a munkakörömben tapasztalt visszaeső dolgokat.

A házigazdók általában igen jól értik azt, hogy miképpen kell kihasználni a házfelügyelőket. S esetleg azt is, hogy miképpen lehetne magasabb házbért kicsikarni a lakóktól. De amikor például az én házigazdóm a menekülésből visszatért s az egyik ünnepély alkalmával figyelmeztették, hogy nincs kitéve a vörös zászló, azt felelte, hogy neki nincs pénze vörös zászlóra, de ha akarjuk, vágjuk le a magyar zászlóról a piros anyagot s mindjárt kész a piros zászló. Nem nagy dolog, de bosszantó a nem-törődömség, amivel egyes emberek kezelnek bizonyos dolgokat. A lakóporolóját elvitette, hogy ne kopjon, de a házbéretet a duplára emelte fel, pedig mindnyájan tudjuk, hogy a lakbéretet nem szabad emelni.

Én halodmagammal egy szobában lakom, ez a házmesteri lakás. Melékéhselyiségek nincsenek. Egy kis pinchehelyiségem ugyan volt, de azt is elvette, pedig én csináltam a saját anyagomból.

A házfelügyelők is szervezkednek, ezt meghallotta az én házigazdóm is. Erre azt válaszolta, hogy neki nem kell többé házfelügyelő. A lakóknak kapukulcsot ad s nincs több baj velük.

Lehet, hogy egyéni sérelemlől van szó csupán, de jellemző egyes emberek gondolkodásmódjára, akik ma is dologtalanságból akarnak megélni.

Horváth Jenő
házfelügyelő

Milyen szervek jogosultak eljárásra földosztási ügyekben

BUKAREST, június 12. A földművelésügyi minisztérium közlemény adott ki, mely szerint földosztási ügyekben való eljárásra csak a hatályos törvények alapján működő állami földosztó bizottságok, a járási bizottságok és a földművelésügyi minisztérium központi földosztó bizottsága illetékesek. Minden más földosztó bizottság eselleges működése szabálytalan. A fenti bizottságokon kívül más hatóság is kaphat meghatározott munkakörrel külön meghatalmazást a földművelésügyi minisztériumtól.

A földművelésügyi minisztérium központi földosztó bizottsága meggyénkint az illetékes főispán elnökletével bizottságot nevezett ki. E bizottságoknak a feladata, hogy tegyenek jelentést azokról a gazdaságokról, amelyeknek tulajdonosai kérték a gazdaság mintagazdasággá való nyilvánítását.

Zsaroló árelleőröket tartóztatott le a kolozsvári rendőrség

KOLOZSVÁR, június 12. A kolozsvári rendőrség bünyügyi osztálya feljelentés alapján letartóztatta Szász Tibort, a főispáni gazdasági hivatalhoz beosztott tisztviselőt, valamint Polover Sándor és Mária László városi tisztviselőket, akik a rendőrség árelleőrző osztályán voltak alkalmazva. A három árelleőrő május 16-án megjelent Kovács Gyula Monostori-ut 60 szám alatti mészáros üzlethelyiségében. Kijelentették, hogy a rendőrség megbízásából átkutatják az üzletet. A vizsgálat alkalmával 60 kg. beszózott szalonnát találtak. Erről, valamint állítólagos más szabálytalanságokról jegyzőkönyvet vettek fel.

A megriadt Kovács Gyula 300.000 lejt ajánlott fel a három ellenőrnek, ha az ügyet elsimítják. Az ellenőrök elfogadták a pénzt. Később azonban még többször is kilátogattak Kovács Gyula mészárosához és feljelentéssel fenyegetőzve, zsír, hús és hentesárut csikartak ki tőle. A mészáros

végül is megsokallta a dolgot és jelentést tett ellenük a rendőrségen. A rendőrség a zsaroló ellenőröket letartóztatta.

A letartóztatással csaknem egyidőben azonban újabb feljelentés érkezett a letartóztatott árelleőrök ellen. Barabás Józsefné Kossuth Lajos-utca 10 szám alatti vendéglős szintén zsarolási kísérletet jelentett be. Szász Tibor és Polover Sándor hozzá is kiszállt és kisebb-nagyobb szabálytalanságokat fedezve fel, jegyzőkönyvet vettek fel az ügyről, majd 250.000 lejt kértek a vendéglősnétől azzal az ígérettel, ha kifizeti, nem lesz semmi baja. Barabás Józsefné nem fizetett, ellenben a rendőrséghez fordult segítségért a zsarolók ellen.

A rendőrség bünyügyi osztálya ezután kéri mindazokat, akikről esetleg a fentnevezett ellenőrök szabálytalanul pénzt vagy egyébét zsaroltak, hogy azonnal jelentsek az ügy végső tisztázása érdekében.

Solóchov negyven éves

Nemrég ünnepelték a Szovjet-Unióban Solóchov Mihályt, a nagy orosz írónak negyvenedik születésnapját. Solóchovot nem kell bemutatni a magyar olvasóközönségnek. Legnagyobb regénye, a *Csendes Don*, a magyar nyelvű területen is komoly sikert aratott. Ez a négykötetes hatalmas munka felejthetetlen és megrázó képekben mutatja meg a doni kozákság életét, az első világháború kitörésétől a polgárháborúig. A könyvet a szovjet kritika Tolstoj regénye, a *Háború és béke* mellé állította.

A *Csendes Don* az orosz néptenger mélységét tárja fel. Egy érdekes, zárt közösség, a doni kozákság világát ábrázolja tökéletes művészi hitelességgel, végtelen szeretettel és kiforrott írói eszközökkel. Solóchov is doni kozák-ivadék, már gyermekfejjel résztvevő a polgárháborúban s könyvében az a folyamatot mutatja be, amint a régi, kaszt-szellemű, a reakció kezében eszközül szolgáló kozákság ráébred a nagy októberi forradalom igazi értelmére és a nép ügye mellé áll.

Solóchov sohasem szakadt el népétől. A *Don-menti Vechenszkaja* nevű faluban élt családjával együtt s házat a Szovjet-Unió minden részéből felkeresik. Faluját csak a háború kitörésekor hagyta el, amikor bevonult katonának s végigharcolta az orosz nép nagy honvédő háborúját. Hetvenöt éves édesanyját, ki nem akart megválni falujától, német bomba ölte meg.

„Felszántott ugar” című regényének, mely egy kolchoz-falu életét mutatja be, hozzáánk csak a híre érkezett el. Most dolgozik „Hazájukért harcoltak” című regényén, melyről ezeket mondotta: „Új regényemben meg szeretném mutatni embe-reinket, népünket és népünk hősiességének forrásait. Azt hiszem, nekem, mint orosz írónak, a háború alatt az volt a feladatom, hogy kövessem népemet óriási harcokban az idegen uralom ellen”.

Solóchov ünneplésében mi magyarok is teljes odaadással részt veszünk. Egy szovjet író sem áll oly közel a magyarsághoz, mint ő, mert a kelet-európai ember lelki-ségét, a paraszti világot nála hitelesebben még senki sem mutatta be. Ha Solóchovot olvassuk, Móricz Zsigmondra, Veres Péterre kell gondolnunk. Solóchov világa az ő világuk is.

KELEMEN JÁNOS

Csütörtökön ünnepeljük a Hősök Napját

KOLOZSVÁR, június 12. Csütörtökön ünnepli Kolozsvár lakossága a Hősök napját. Ez alkalomból a főispáni hivatal az alábbi közleményt adta ki az ünnepély műsoráról:

Délelőtt fél 11 órakor: Felekezeti istentisztelet a Hősök temetőjében.

Délelőtt 11 órakor az összes templomok harangjai megkondulnak és három percig szólnak. Ugyanakkor hangzanak el a beszédek, amelyek után a zenekarok eljátszák a Hősök himnuszát, majd következik a sírok és emlékművek megkoszorúzása.

Fél 12 és 12 óra között a felvonulás sorrendje így alakul: A katonazenekar, a görögkeleti püspökség kórusa, a klérus, a hatóságok, a katonaság, Haladó Ifjúság (iskolák), Népvédelmi Egyesület (Szakszervezetek).

Tizenkettő óra és fél egy között indulás a temetőből és felvonulás a Vörös Hadsereg hőseinek emelt emlékművek körül a Malinovszki-térre.

A temetőbe, a felvonulásban és az emlékművek körüli gyülekezéseknél nem kell zászlót vinni, sem feliratos táblákat, csak koszorukat és virágcsokrokat.

A nemzeti zászlót és a szövetségek zászlóit csak az épületekre kell kitűzni.

A zenekarok és a kórusok csak indulókat és hősi himnuszokat intonálnak.

GYORSPOSTA

◆ Van Acker belga miniszterelnök meglátogatta Salzburgban Lipót királyt. A belga uralkodó, mint Brüsszelből jelentik, nem tudja elhagyni Salzburgot, mert súlyos szívbántalmakban szenved. Betegségét az ötéves német fogságban szerzte.

◆ Dolores Ibarruri, az ismert spanyol szabadságharcosnő, aki La Passionaria néven vált közismertté a spanyol polgárháború alatt, Párisba érkezett, ahol találkozót adnak egymásnak a spanyol demokrácia képviselői a francia ellenállás érdekében.

◆ Két fiatalembert, akik a Hitler-jugend szervezethez tartoztak, kivégeztek, mert a vizsgálat megállapította, hogy február folyamán kémkedtek az amerikai megszállási körletben.

◆ Jugoszláviában több magyar lap jelent meg. Ezek közül az újdívalt „Szabad Vajdaság” és az egyik szabadkai magyar lap ismételtlen foglalkozik a Petőfi Dandár szerepével, amely tudvalévően együtt harcolt Titóval. Tito belgrádi lapja egyik legutóbbi szenzációs cikkében rámutatott arra, hogy Jugoszláviának is volt Dedőse és Mihájlović Drázsája, a szabad jugoszláv államnak tehát nincs oka arra, hogy egyes Quislingek és házaárulók miatt a magyarságot egyetemlegesen tegye felelőssé. A jugoszláviai magyarok teljes jogegyenlőséget élveznek és a teljes bizalom alapján kapnak helyet a jugoszláv hadseregben.

◆ A magyarországi svábok most hirtelen felfedezték „magyarságukat”. Csepelen valóságos megostromolják névmagyarosítási kérelmeikkel a község főjegyzőjét. Csepel vezetősége a kérelmező svábok eddigi magatartásáról szóló jegyzőkönyv kíséretében továbbítja a kérelmeket a belügyminiszterhez.

◆ A londoni rádió jelentése szerint a tengeren megszüntették a convoy-rendszert és a napokban már ismét mindenütt kigyultak a hajólámpák. A fegyverszünet megkötésekor a convoyokat azért nem vonták be mindjárt, mert akkor még hatvan német tengeralattjáró futott kint a vizeken. Ezek időközben részben angol kikötőkbe futottak be, részben pedig akciórádiuszuk napja lejárt. A lámpák kigyulása szimpodium az angolszász világban, ez a tengerek szabadsága!

◆ Tokiót legutóbb szupererődök bombázták. A koncentrált bombázások hatásáról eddig csak a tokiói rádióból értesülhettünk. A tokiói rádió akkor hírül adta, hogy a japán főváros centruma egyszerűen eltűnt a föld színéről. Most az amerikai repülőök beérkezett felvételei alapján az USA légierők parancsnoksága hivatalosan jelentette, hogy Tokió központja tökéletesen megsemmisült.

◆ A Lloyd nevű brit hajózási társaság közlönye, a Shipping Intelligence a háború kitörésekor bejelentette, hogy a háború alatt nem jelenik meg többet, nehogy az ellenség ebből adatokat merithessen. Ebből a közlönyből értesültek ugyanis a földkerekség hajózási szakértői a világtegerenken történt összes eseményekről. Ez volt tehát a hajózással foglalkozó szakértők legfontosabb hírforrása. A Shipping Intelligence most újból megjelent, mert mint a lap egyik cikke mondja, Japán az innen szerzett információkat háborús céljaira már aligha értékesítheti.

◆ Párisban a volt francia hadifoglyok nagy tiltetést rendeztek, amelynek során követelték, hogy a kormány lássa el élelemmel és ruhával a Németországban oly sokat szenvedett foglyokat.

A Magyar Népi Szövetség két nagy taggyűlést tart szerdán délután az alábbiak szerint: a IV. kerületben délután fél 7 órakor a Horea-uti 2. számú elemi iskolában. A II. kerületben délután 6 órakor az Atilla-ut 9. szám alatti székházban. A gyűlések fontos tárgyára való tekintettel minden kerületi tag jelenjen meg.

Matricákat vásárolunk

Linotyp, francia billentyűs gépre

„Dacia Traiana” nyomda

Bukarest, Str. Sárindar 9

CONSTANTINESCU-IASI:

„Az üzérek ellen ugyanolyan határozottsággal kell küzdenünk, mint a fasiszták ellen!”

BUKAREST, június 12. Constantinescu-Iasi propagandaügyi miniszter 150 fém és vegyipari munkás társaságában, akik az ONT, az országos turisztikai hivatal hétvégi kirándulásain vettek részt, Curtea de Argesbe érkezett. A szakszervezetek és a hatóságok a minisztert és a kirándulókat meleg szívélyességgel üdvözölték. Constantinescu-Iasi, miként az elmúlt hét végén Brailában, ez alkalommal is beszédet intézett a dolgozókhöz, ismertette a demokratikus kormány eddigi eredményeit, amelyek az agrár-reform végrehajtásában, a közéletnek a fasiszta elemektől történt megtisztításában, a háborús bűnösök elítélésében és a Szovjetunióval kötött gazdasági egyezmény létrehozásában dombo-

rodnak ki. Ezután a még megoldásra váró nagyhorderejű feladatokról szólt.

— Nem titkoljuk — mondotta a többi között a miniszter —, hogy igen nagy akadályokkal kell megküzdenünk még az ország teljes demokratizálásának útján. Igen nagy veszélyt jelent számunkra a gazdasági életben folyó üzérkedés. A spekulánsok ellen tehát éppen olyan határozottsággal és eréllyel kell küzdenünk, mint a fasiszták ellen. A gazdasági életet is meg kell tisztítanunk a sötét elemektől, amint azt a közélet terén tettük és tesszük a fasiszta elemek eltávolításával.

— Felszólítottuk — hangsúlyozta a miniszter — a nagykereskedő-

ket, a nagyiparosokat és a nagy-tékeket, hogy az összes termelő néposztályokkal vállelve dolgozzanak együtt az ország gazdasági ujjáépítésében. Mindazokat, akik nem hajlandók becsületesen részt vállalni ebből a közös munkából, szabotálóknak tekintjük és eszerint járunk el velük szemben. A kormány köré tömörült termelő osztályok teljes akarással kapcsolódnak be az ujjáépítés munkájába és hiszem, hogy sikerre visszük ezzel kapcsolatos terveinket és érdemeseknek bizonyulunk nagy szomszédunk, a Szovjetunió barátságára, mely őszintén, bizalommal segítő kezet nyújt nekünk a gazdasági ujjárendezésre.

A háborús bűnösök harmadik csoportja rövidesen a néptörvényszék elé kerül

Tizenkét újabb vádlottat vonnak felelősségre terrorcselekmények miatt

BUKAREST, június 12. Az igazságügyi minisztériumban elkészült a háborús bűnösök harmadik csoportjának a listája. A névsort a bukaresti néptörvényszék vádiratával együtt a minisztertanács elé terjesztik jóváhagyás végett és utána rögtön megkezdődnek a tárgyalások.

A harmadik csoportban 12 vádlott vonul fel, hogy számot adjon a deportálások idején elkövetett terrorcselekményekről. A néptörvényszék elé kerülő vádlottak neveit és bűnlajstromuk rövid összefoglalóját alább közöljük:

Mihăilescu Ioan, a Nemzeti Bank volt felügyelője. A vád szerint kínzások és gyilkosságok értelmi szerzője volt a deportálások idején s ebben a tevékenységében az üldözöttek anyagi kifosztását tartotta szem előtt egyetlen célként.

Fotino Dionisie őrnagy, volt jampoli főszolgabíró. Azzal vádolják, hogy brutálisan viselkedett a depor-

táltakkal szemben, kivégzéseket rendelt el, sőt saját kezével is embert ölt, állítólag azért, mert az áldozatok átlépték a gettó „demarkációs” vonalát.

Mihăilescu Ștefan csendőrkapitány, a rabnicai csendőrlégió volt parancsnoka, kit 300 politikai fogoly, szovjet és román állampolgár lemeszárlásával vádolnak. A csendőrkapitány felsőbb parancs ellenére adta át a 300 fogvatartott személyt a német csapatoknak, hogy végezzenek velük.

Dolcea Todor tartalékos őrnagy, a rabnicai fogház volt igazgatója ellen az a vád, hogy parancsot kapott a fogház kiürítésére, de ezt nem hajtotta végre, hanem elmenekült örhélyéről s ezzel sorsukra hagyta a foglyokat, akiket azután a német csapatok kivégeztek.

Hasonlóképpen vádat emeltek Văluja Pintilie, Călugăreanu Constantin és Ivanovici Constantiu, a rabnicai fogház volt őrei ellen, akik bántal-

mázták a foglyokat, elősegítették az elkövetett gyilkosságokat és kifosztották az áldozatok holttesteit.

Naum Hristu rtalékos főhadnagy, a vapnyarnikai haláltábor volt „szálláscsinálója” ellen az a vád merül fel, hogy terrorizálta a deportáltakat, kifosztotta őket és megtiltotta, hogy élelmiszert szerezzenek be maguknak.

Fellender Alfréd volt vigodai internált ellen az a vád, hogy elárulta társait és szövetkezett a fosztogató, verekedő és gyilkos elemekkel.

Pașiga Mihail, a bogdánvodai farm volt direktorát azzal vádolják, hogy éltlen-szomjan dolgoztatta az internáltakat és többet közülük vasdorronggal vert meg, úgyhogy örök életükre munkaképtelenek maradtak.

Agapie Vasile tartalékos ezredes, a vartuzsenii és marculestii légerek volt parancsnoka és Popescu Gheorghe őrmester, volt jampoli főodatiszt ellen kivégzési parancsok és akták kibocsátása miatt indul eljárás.

A riporter a vasárnapi munkásesapatok nyomában

Igy találkozik a munkás segítő keze a földműves kérges tenyerével...

KOLOZSVÁR, június 12. A város különböző üzemeinek munkásai már hónapok óta járják a falvakat, hogy a mezőgazdasági szerszámokban megfogyatkozott, a háború folyamán minden tekintetben leszegényedett falusi lakosságot megsegítsék. Ez a nagyjelentőségű és korszerű munkásmegmozdulás a falvak anyagi megsegítésén kívül, nagymértékben hozzájárult a munkásság és a földműves tömegek közeledéséhez, de vegyes lakosságú falvakban a román-magyar megbékélést is elősegítette.

Vasárnap a korareggeli órákban újabb ilyen munkáskülönítmények indultak ki a megye különböző falvaiba. Már hat órák megelevenedett a Szabadság-ter. A Népvédelmi Egyesület székháza elé egymás után érkeztek meg a szerzámokkal jól felszerelt munkások, majd csoportokba szakadva, ki székkel, ki motorral, neki vágta az országutnak. A sokaság derűs sürgős forgásában beosztásukra váró orvosokat, tanítókat, bábsházásokat láttunk, majd egyik-másik induló csapathoz főriporter és újságíró is csatlakozott. Ott láttuk Tar Károly régi MADOSZ harcost, a cipézmunkások szövetkezeti vezetőjét, amint a szövetkezet

munkásai által vásárolt 400 darab újságot osztotta szét a különböző csoportok közt. Belovai és Földes István ismert régi demokrata munkás élharcosok vigyáztak, hogy minden csoportba kerüljön minden szakmabeliből. Ilyen kiállítások hallatszottak: „Belovai elvtárs, a mi csoportunkba kérünk egy fogorvost!” — „Földes elvtárs, a mi szakaszunkban még nincs kerékgyártó!” A Magyarfenes felé induló csapat pedig cipészeket követelt.

A nagynehezen létrejött elosztás után lassan elindult két munkásokkal telt teherkocsi. Az egyik Györgyfalva, a másik Szelicse irányába. A többi szekér is lassan megrakódott és elindult.

A Tordaszentlászló és Magyarfenes felé

induló munkásokkal rakott tehermotorra mi is felkapaszkodtunk, s jóformán el se indult az autó, a munkások máris pattogó nótázásba kezdtek. Élesen csapott szét a levegőben, végig a Mócok-utján, az ütenes partizáninduló, majd más indulók és népdalok következtek. Egész Magyarfenesig énekeltek.

A falu központjához érve, a mun-

kások egy része leszállt. Lerakták az apró butorokat, majd bevonultak az iskolaudvarra és hozzá láttak a munkához. A cipészek felállított munkasztala körül percek alatt lábbelihegy keletkezett.

Később kidobolták a délután megtartandó otthonavató ünnepséget. Az új gyermekotthon helyiségébe behordott apró butorok körül ragyogó szemmel forgolódtak a csöppségek. Az egyik munkástól megtudtuk, hogy az itt felállított öt hosszú gyermekasztalt és tíz apró padot a magánalkalmazottak szakszervezete csináltatta és ajándékozta a gyermekotthon számára.

Az iskolaterem egyik sarkában „rendelőt” nyitott orvosoknak is akadt bőven tennivaló. A falu lakossága évek óta még csak nem is láthatott orvosokat. Nem csoda tehát, ha rövid pár óra alatt több mint 30 fogat huzott ki a fogorvos.

A cipészek

délfelé már a 22-ik javításnál és a második talpalácnál tartottak. A borbély is kiltelt magáért. 16 gazdának haját vágni, elvégezni 32 borotválást pár óra alatt, nem könnyű munka. Tíz darab vadonatui kazát szét-

A nő a szovjet államvezetésben

A Szovjet-Unióban a nők teljes politikai egyenjogúságot élveznek.

Az 1937-es választásokon 189 nőt választottak a Szovjet-Unió legfelsőbb tanácsába, ami az összes tanácsotagok 16,5 százalékának felel meg. 1938-ban a Szovjet-Unió összes köztársaságaiban 848 nő foglalt helyet a legfelsőbb tanácsokban. A Szovjet-Unió összes köztársaságainak parlamentjeiben több mint 1700 nő képviselő van. A tartományi, megyei, járási, kerületi, városi és községi tanácsokban 1.281.008 képviselő közül 422.279 nő volt, azaz 32,9 százalék.

Különösen érdekes a nők szerepe Közép-Ázsia köztársaságainak politikai életében. A cárizmus idején a nőeknek itt nemcsak politikai, hanem semmiféle joga nem volt. Ezekben a köztársaságokban most meglepően magas a nőképviselet száma. Türkmenisztánban 34,2 százalék, Üzbekisztánban 33,98 százalék, Tadzsikisztánban 32,97 százalék. Nemesak a képviselők között találunk nőket, például a Csuvassz autonóm tanácsköztársaságban a legfelsőbb tanács elnöke nő. Ugyanez a helyzet a Jakut autonóm köztársaságban. Üzbekisztánban két népbiztoság vezetője volt nő.

Az üzbekisztáni igazságügyi népbiztosnő pályafutása különös figyelmet érdemel. Abban az országban, ahol a nőnek a régi törvény szerint még tanuskodáshoz sem volt joga, először megyei ügyész lett, majd igazságügyi népbiztos. Most az orosz-szovjet köztársaság központi ügyészségén tölt be fontos állást.

A nők politikai egyenjogúsága következtében a szovjet államvezetésben a nők száma állandóan növekszik.

osztásra adtak át a munkások a bírónak, aki egyszermind a MNSZ elnöke is a faluban.

A munkába merült munkásoknak közben ennivalót hozott a falu népe, de ezek a sok munka miatt alig tudtak egy-egy falatot falni.

Délután, két óra után aztán megkezdődött az avatóünnepség. A szüfolásig telt iskola-teremben a kolozsvári szervezett ösztönmunkásság nevében Somló István ifj. munkás, majd a magánalkalmazottak részéről Balogh Mária munkásnő tartottak lelkesítő beszédet. A Kolozs megyéhez nemrégiben visszacsatolt községben már harmadizben kintjáró munkások boldogan jelenthették be, hogy a gyermekotthon fenntartásához a Szakszervezeti Tanács is hozzájárul 15 ezer lejrel havonta. Ezt az összeget a magánalkalmazottak kiegészítették 21 ezerrel.

A nagy lelkesedést kiváltó bejelentést a román-magyar testvériség, a földműves-munkás összefogás és a Groza-kormány éltetésével fogadta a lakosság, majd

fogadalom hangzott el,

hogy miként a múltban, a jövőben is erős harcosa marad ez a falu a demokráciának. A munkások áldozatkészségéért, fáradhatatlan munkájukért, mind a falu, mind a központ nevében a MNSZ városi kiküldötte mondott köszönetet, mire a lakosság lelkesen éltette a Magyar Népi Szövetséget.

Tordaszentlászló községben a hasonlóan ünnepélyes gyermekotthon avatást még érdekesebbé tette a gyermekek számára bemutatott báb-színház. A munkások ebben a faluban is különösen a lábbelijavítással nyújtottak nagy segítséget.

Ime, így válik tartós valósággá a földműves és a munkás testvéri összefogása.

Balázs Péter

Megnyitott a kolozsi sósfürdő

Szerdán délután 3 órák megindul az autóbuszjárat. Csütörtöktől naponta kétszer, reggel fél 8 és délután 3 órák a nagyposta hatamögötti autóbuszállomásról. Június 18-tól a melegfürdőt is megnyitjuk.

Balázs István és Kovács János
hérlők.

Magyar nyelvű operabemutató a kolozsvári Román—Magyar Színházban

A Parasztbecsület és a Bajazzók román nyelvű előadásai után magyar nyelvű operabemutatóval kedveskedik közönségének a színház. Smetana „Eladott menyasszony” című operája a világ ősfőztes operaszta-páinak műsordarabja, a cseh népi zene legszebb virágából összeállított remekmű. Nyitánya a hangversenyműsorok egyik legismertebb darabja. Maga a darab romantikus szerelem és vídám ötletesség szerencsés keveréke. Pergő cselekmény, szép énekzámok, együttesek, kar- és balettjellemek tarkítják a tetszetős és emellett színvonalasan szórakoztató előadást. A színház jelenlegi válságos helyzetében nem is elegendő volna jobb darabra választása ez igazgatóságának. Az „Eladott menyasszony” előadásai ugyanis nemcsak a zenével művelt közönségnek nyújtanak élvezetet, hanem a nagyoperettekkel kedvelő színházlátogatóknak is színvonalas szórakozást jelentenek.

Gróf László, a nagyoperettek hívatott rendezője ezúttal mint vígopera-rendező mutatja meg tudását a közönségnek. Előves, díltelen rendezése egy szépenéjű és önmagában is érdekes darabot tesz még aszimmetriásabbá. A betanítás nehéz munkáját Rónai Antal, a színház kitűnő karmestere végezte. Karmesteri pályája nyomán a fülbemászó melódiák végtelen sora elevenedik meg.

Moravcsik balettmester friss cselekkel jelentkezik ezúttal.

A főszerepekben operett- és operaközönségünk előtt egyaránt jól ismert énekes művésznők és művészek lépnek fel. Takács Paula a „Cigányszerelem” és a „Parasztbecsület” primadonnája, Kallós József, a „Bajazzók” és az eddigi operabemutatók kedvelt tenoristája játssza a főszerepeket. A cselekmény középpontjában Szamati József áll, aki sokszínű alakításával gazdagítja az előadást. A humort a népszerű Sugár Jenő és Márki Alfréd képviselik. A többi szerepekben Kőszeghy Margit, Lőrincz Zsuzsa, Horváth József, Bereczky Magda, Anghi Béla és Xapusi László adják tudásuk legjavát.

A szombati bemutatót mind operett, mind operaközönségünk körében nagy érdeklődés előzi meg. Az „Eladott menyasszony” előreláthatólag telt házak sorát jelenti a nagy igyekezettel dolgozó színháznak.

Megállapították a hatósági takarmányvásárlások árát. Kolozsvár város polgármesteri hivatala közli: Tudomására hozzuk a takarmánytermelőknél, hogy a vármegyei gazdasági hivatal az árkormánybiztoság 706—1945. számú határozata alapján ideiglenesen megengedte, hogy az 1944 évi termésből a különböző katonai egységek részére történő minden takarmányvásárlásnál az árkormánybiztoság által megállapított következő árakat fizessék (ár a termelőnél kilogrammonként lejtben értendő): buzaszalma 8, rozs-szalma 10, zabszalma 10, kukoricatorzsa 12, szárított takarmány tengeri 16, kölesszalma (csépelet köles) 14, csépeletlen köles 22, búkköny 24, hegyiszéna 26, mocsári széna 18, lucerna 28, lóhere 32, takarmányrépa 10.

A HAZATÉRŐ DEPORTÁLTAK. Az alábbiakban közöljük a Kolozsvárra hazatérő deportáltak névsorának utolsó részletét: Sándor Kató, Strohl Matild, Strohl Toni vagy Fáni, Szabó Alice, Szabó Man-ci, Surányi Elza, Steuermann Györgyné, Sichertmann Jenő, Samu Miksa, Stauszmann Iona, Salamon Juci, Smilovits Éva, Schildkraut Jenőné, Schgffer Zsuzsi és Rózi, két Schgffer fiú, Schreiber lány (Lamburghban), Schwartz Rezi, Teszlerné, Túzes Matild, Túzes Helén, Weisz Rózi, Weisz Irén, Weisz Ilonka, Wolf Józsefné, Weinbergerné, Wax Eszter, Zuckermann Edit, Zuckermann Irén, Zuckermann Szidi.

Ellőtt egy kisfiú. Szombaton reggel elment hazulról és még nem tért vissza Schön Gabi 6 éves kisfiú. Ellűnésakor szürke nadrágot és vászon bluzt viselt. Utoljára szombaton délelőtt látták rollerezni a Petőfi-utcában. Ha valaki tud róla, kérjük értesíteni aggódó rokonait, Tordai-ut 40 alatt.

H I R E K

VILÁGOSSÁG

Politikai napilap. Megjelenik hétfő kivételével minden nap

Szerkeszti: BALOGH EDGAR

Szerkesztőség és kiadóhivatal: Kolozsvár Brassai-utca 7. Távfeszítő 258. Előfizetési díj egy hónapra 1000 lej. Apróhirdetések szavanként 30 lej, legkisebb hirdetés 300 lej. Álláskeresőknek szavanként 20 lej, legkisebb hirdetés 200 lej. Cim a kiadóban és jelízes hirdetéseknel 30 lej pótdíj fizetendő. Keretes hirdetések négyzetcentiméterenként 80 lej. Szöveg-hirdetés (hírek között) szavanként 80 lej. Nyilttör szavanként 100 lej. Kéziratok megőrzésére vagy visszaküldésére nem vállalkozunk.

Vigyázat, gázmérgezés! Az orvosi kamara felhívja az orvosokat a „GAZIND”-cég alábbi értesítésére: „A „GAZIND”-cég gázszolgáltatása megindult és ezzel kapcsolatban a vezetékben a cég által még nem észlelt rongálások következtében mérgezések fordulhatnak elő. A világlátogató mérgezési tünetei hasonlatosak a hús és gyógyszermérgezés tüneteihez, fejfájás, fájdalom a kis-egyben és szédülés gázmérgezésre mutathatnak. Ezért ilyen tünetek észlelésénél — akár van a beteg lakásában gázvezeték, akár nincs — kéri a „GAZIND”-cég az azonnali telefonértesítést, hogy az esetet a maga részéről is kivizsgálhassa.”

Felosztották Pallavicini őrgrófi birtokait. Budapestről jelentik: Csongrád megyében a földosztás során Pallavicini őrgróf 40.000 holdnyi birtokai is szétosztásra kerültek. Az őrgróf volt uradalmi cselédeknek jutatták a birtokokat. A híres, 52 szobás sövényházi kastélyban gyermekszanatóriumot és üdülőt létesítenek.

Nyári félévet tart a kolozsvári magyar egyetem. A kolozsvári Magyar Tudományegyetem matematikai és természettudományi kara a vonatkozó miniszteri rendelkezések értelmében nyári félévet tart a háború, politikai üldözöttség és faji okok miatt tanulmányi évüket elvesztett egyetemi hallgatók idővesztésének pótlására. Az előadások és gyakorlatok előreláthatólag július elején kezdődnek meg. Beiratkozni a matematikai és természettudományi kar dékáni hivatalában lehet hétköznap délelőttönként 10—12 óra között. Akik már jelentkeztek, személyi lapjaik kiegészítésére ismét jelenjenek meg a dékáni hivatalban, hogy eddig végzett tanulmányaikat és tanulmányi szakjukat a személyi lapjukra rávezethessék. A Kar ezek alapján fogja megállapítani a meghirdetendő előadásokat. A keresztféléves hallgatók, akik elmaradt félévüket a nyári előadásokon akarják pótolni, szintén jelentkezhetnek.

A román irodalom fiataljai

SEBASTIAN MIHAIL

Gázoló autó áldozataként halt meg alig 40 éves korában Mihail Sebastian, a fiatal román irónemzedék jeles tagja. Három ismert regény és két sikerült szindarab őrizi emlékét. Halála annál nagyobb veszteség, mivel egyike volt azoknak a román íróknak, akik magukévá tették a demokrácia harcát s nehéz időkben bátran kiállott a jobb ügyért.

PILLAT ION

körülbelül az volt a románságnak, aki nekünk Babits Mihály: a nyugati költői iskolák át-megátelője, a klasszicizmustól a szimbolizmuson át a modernizmusig minden fejlődési fokon átmenő, nyugtalan kereső, aki aztán élete vége felé találta meg igazi hangját igazi önmagát. Pillat Ion az ötvenen felül vált végre igazán nemzeti élményekből táplálkozó költővé, amikor léleken visszatért az Arges-menti gyermekkor alapélményeire, a patriarkális román élet emlékeire.

A magyarság számára különösen az 1920-as és 30-as években testvérkezelt nyugati barátot jelentett s résztvevett a magyar—román kulturális közeledésre tett kísérletekben. Magyar fordításban több verse látott napvilágot.

Junius 13-án véget ér a tanítás az elemi iskolákban. A közoktatásügyi miniszter rendelkezése értelmében az ország összes elemi iskoláiban junius 13-án véget ér a tanítás. Az évzáró ünnepséget junius 24-én kell megtartani.

Az építőmunkások énnékkarának felhívása. Az Építőipari Munkások Dalkara ismét megkezdte működését és felhívja mindazokat, akik közreműködni kívánnak, hogy szerdán, junius 13-án délután hat óra körül legyenek részt az Építőmunkások Otthonban tartandó közös megbeszélésén.

Előadás a nőkérdésről a Vasmunkások Otthonban. A vas-, fém- és vegyipari munkások szakszervezete felhívja az összes üzemekben dolgozó nőtagjai figyelmét, hogy csütörtökön délután 5 órai kezdettel a nők kérdéseiről előadást rendeznek a Vasmunkások Otthonban (Fejedlem-utca 17.)

(*) Köszönetnyilvánítás. Köszönet mindazoknak a jó ismerősöknek, barátoknak, elvtársaknak és elvtársaknak, akik szeretett férjem, Tófalvi Károly temetésén jelenlétükkel fájdalomunkat enyhíteni igyekeztek. A gyászoló család. 8661

(*) Értesítem tisztelt vevőinket, hogy a „RATEX”-féle textilüzletünket Dávid Ferenc-utca 7 alatt újból megnyitottuk. Kérjük régi vevőink látogatását. 7855

Felhívás. Tekintettel arra, hogy a „Fiducitate R. T.” Éjjeliőr Vállalat vezetősége és részvényesei nem tartózkodnak az ország területén, valamint arra, hogy nevezett vállalat nincs abban a helyzetben, hogy vállalt kötelezettségeinek eleget tegyen, a helyi hatóságok a Kereskedők Egyesületével karöltve megalapította a 32 tagú éjjeli őrségből álló „Hermes” Éjjeli Őrző Vállalatot. Amint ennek a vállalatnak napi jelentéseiből kitűnik, már eddig is számtalan komoly esetben akadályozták meg belőreket és ezért felhívjuk az illetékes kereskedők, gyógyszerészek, bankok és utcai bejárású raktárlajdonosok figyelmét arra, hogy a Kereskedők Egyesülete (Malinovszki-ter 12) kebelében működő „Hermes” az egyetlen éjjeli őrzésre feljogosított vállalat s mint ilyen, egyedül jogosított arra is, hogy a fenti cél érdekében havi tagdíjakat beszedjen. Dán István alpolgármester.

Rendőrségi hírek. Az alsózsuki csendőrség vasárnap Alsózsuk határában négy bujkáló fiatalemberre lett figyelmes. Igazolásra szólítva fel őket kiderült, hogy bujkáló német katonák. Letartóztatták és beszállították őket a kolozsvári rendőrségre. — A IV. kerületi rendőrség a tegnapi virradó éjszaka letartóztalta Fodor Józsefet, aki néhány nappal ezelőtt a törvényszéki fogházból szökött meg.

Felhívás. Az I. kerülethez tartozó gárdatagok ma, junius 13-án, szerdán este 8 órakor pontosan jelenjenek meg sürgős és fontos ügyben az I. kerületi rendőrségnél. I. kerületi rendőrség.

Dalkedvelők figyelmébe. A „Törökvs” nevet viselő régi munkásdalárda vezetői felkeresték a Magyar Népi Szövetség második kerületi intézőbizottságát és bejelentették csatlakozásukat a MNSZ kerületi tagozatához. Az újraéledő neves munkásdalárda az elmúlt hét folyamán nagy siker mellett már be is mutatkozott a MNSZ II. kerületi népes taggyűlésén. Ez a sok szép sikert elért, a legiőbb énekkarszakértők szerint is kitűnő összetételű dalárda azonban a háború folyamán megfogyatkozott. A MNSZ felhívja mindazoknak a dalkedvelőknek figyelmét, akik be akarnak kapcsolódni a város egyik legszebb jövőjű énekkarába, jelentkezzenek az unitárius kollégiumban minden szerdán délután 6 és 8 óra között.

A kolozsvári Magyar Egyetem tisztogatóbizottsága junius 14-én, csütörtök délelőtt 11 órakor ülést tart a Mikó-utca 3 alatt. (Gazdasági Hivatal II. emelet.) Megidézi a következőket: Alexy Béláné, Toronyi Margit, Pálffy sz. András, Szendrovits Zoltán, Nagy Vinkler Antal, Menyhárt Sándor, Borbély Samu, dr. Juhász István, Fehérvári Károly, Deáki János, Krámlí József, dr. Zathurczky Zs. László, Hercze Anna, Horváth Ilona, Bajka Lajos, Décsey Emma, Jacoby Károly, Kiss Ödön, Hönigesz Magdolna és Judik Mária. Nevezettek multbeli magatartását illető bármilyen terhelő adat vagy bizonyíték írásban, vagy szóban fenti címre adandó be.

Elfogták a dunai hidak felrobbantóját. Budapestről jelentik: Némeregen a szövetségesek elfogták Wöhler és Friesler vezérezredeseket. A magyar kormány most ennek a két német katonatisztnak a kiadását kéri, mivel Wöhler volt 1944 október 15-től kezdve a magyarországi német haderők parancsnoka, Friesler pedig a Budapesten és Budapest környékén harcoló német hadosztályok vezetője. Mivel általában a háborús bűnöket azoknak az államoknak szolgálatjára ki, amelyekben leginkább követkék el a terükre róható háborús bűncselekményeket, a magyar kormány ezen az alapon fogja kérni a szövetségesektől a két magasrangú tiszt kiadását. Ők voltak ugyanis a legközvetlenebbül felelősek azért, hogy Magyarországon és elsősorban Budapesten minden hadművelési indok nélkül oly súlynyú rombolások és pusztítások történtek. Wöhlernek egyébként része van Bajcsy-Zsilinszky Endre kivégzésében is, Friesler pedig Budapest teljes körülkerítése után minden megmagyarázható ok nélkül adott parancsot a Dunahidak felrobbantására.

Előadások

JORDÁKY LAJOS ELŐADÁSA A TANÜGYI SZAKSZERVEZETBEN. A tantestület szakszervezetének e heti gazdaságpolitikai szeminariumát Jordáky Lajos dr. tartja az unitárius kollégium dísztermében szerdán délután 6 órakor.

AZ ERDÉLYI MUZEUM EGYESÜLET jog-, társadalom- és közgazdaságtudományi szakosztálya junius 15-én, pénteken délután fél 6 órakor a Diákház zenetermében (Színház-utca 1, I. emelet) előadó ülést tart. Előad Dr. Tury Sándor Kornél ny. r. tanár „Kereskedelmi jog a Szovjetunióban” címmel. Az ülésre az érdeklődőket tisztelettel meghívja a szakosztály elnöksége. A belépés díjtalan.

A Városi színház műsora:
Junius 13-án, szerdán: Sárpagltykés közlegény.
Junius 14-én, csütörtökön: A ház békéje — Bajazzók. A román együttes előadása.
Junius 15-én: Natalia Paulescu társulának előadása.

Az újból felépített Erzsébet-hidat is átadták a forgalomnak

KOLOZSVÁR, június 12. Kedden dében vette át Dan István alpolgármester a város nevében a helyreállított Erzsébet-hidat. Mint ismert, a kivonuló fasiszták annak idején a többi Szamos-híd felrobantásakor a sétatéri gyaloghídnak sem kegyelmeztek. Sőt, szemtanuk elbeszélése szerint, amikor az első robbantás a karcsu acélvü hidnak csak az egyik felét szakította be, másodsor is aláaknázták, hogy teljes és tökéletes munkát végezzenek.

A szétroncsolt hidat a mérnöki hivatal megbízásából és térveinek alapján hét kolozsvári kisiparos készítette el: Szabó Gyula, Luka Miklós, Luka Ferenc, Turák Kálmán, Bördy József, Bányai István és Tekeli László.

A hid hat hónap alatt készült el, a kisiparosságra jellemző tökéletes munkakivitelben. A helyreállított Erzsébet-gyaloghíd pontosan ugyanabban a méretben és formában készült el, mint az eredeti. A nagyszerűen végzett munkán túl azonban ennek az új hidnak az elkészülése újabb bizonyítéka Kolozsvár lendületes élniakarásának és nagyszerű munkatempójának.

Üzenetek — fellelt sírok

KOLOZSVÁR, június 12. Gáspár Rezső, a Magyar Népi Szövetség kispetri tagozatának elnöke Székesszék városán járva, az ottani fogolytáborból kolozsvári és erdélyi illetőségű foglyoktól az alábbi címekre hozott üzeneteket:

Banda István üzen Fejérvári Istvánnak Járába, Sanyi üzen Erős Sándornéknak Szucságra, Balla Domokos üzen özvegy Balla Domokosnéknak Aranyosrákosra, hozzátartozója üzen Tószegi Kukulának Méréba, Pista és Laci üzen Lágermann Györgynéknak Mékre, Neskut György (1910) Naszódra Hunyadi-ut 16 alá, hozzátartozója üzen Zirnák Györgynek Középföldre, Mészáros Antalnak Kökényesre, Gergely Józsefnek Kolozsvárra Szántó-utca 69 alá, Kelemen Jánosnak Kolozsvárra, Réti Károlynak Désre, Boncsik Trifánnak Malomszegré, Komlós Miklósnak Szilágycsehbe, Gál Jánosnak Zsombokra, Bartha János Gyurkónak Farnasra, Mátyás Istvánnak Sztána (Daru) és Kilin István Veres Irénnek Péterre (Szilágy vm.).

Gáspár Rezső a fenti üzenetekkel egyidejűleg levelet hozott Orbay Dezsőnének Kolozsvárra, Bálint Istvánnak Kolozsvárra, Moldován Péternek Nyárádó marostordamegyei községbe és Timsa Sándor kékesvársárhelyi lakosnak (Szolnok-Doboka vm.).

Kun Mártonné tordaszentlászlói lakos az ottani kórház kertjében eltemetett alábbi magyar honvédek névsorát közölte szerkesztőségünkkel:

Szegedi József őrmester, Vidonyi Ferenc ővezető, azonossági száma 6549.07.0011, Blanka Barna 3720.21.0060, Figere Mihály 1216.09.9109, Soltész Bertalan 2003.18.0022, Horváth Lajos 3706.07.0007, Palik József 1084.08.0055, Ejzenhofer Zoltán 1922. Tábori postaszám: A/588. Fenti honvédek sírjait az orosz katonasírokkal együtt a legnagyobb szeretettel gondozza a lakosság.

Bauer Gyula honvéd (B. 474) Magyarfenés határában van eltemelve. Dani Gergely kolozsvári lakos (Béla király-utca 24) közli, hogy Szabad Endre próbacsendőr Kolozsváron van eltemelve.

Gáspár Rezső kispetri lakos közli, hogy Sente János udvarhelymegyei lakos Április 2-án meghalt Szombathelyen.

ÓRÁS ÉS ÉKSZERESZ
SIMON ÉS STERN
Széchenyi-tér 35
Tört aranyat és ezüstöt magas áron veszünk. Precíziós javítások.

PUSKIN budapesti szovjet követ:

„Annak a népnak, amely Bajcsy-Zsilinszkyt adta, joga van az önállóságra és függetlenségre”

BUDAPEST, június 11. Bajcsy-Zsilinszky Endre temetésén — amelyről a Világosság annakidején beszámolt — Puskin szovjet követ is beszédet mondott. Most módunkban van a nagyjelentőségű beszéd teljes szövegét közölni:

— Egybegyűltünk Bajcsy-Zsilinszky Endre rayataláná — mondotta Puskin követ —, hogy kegyelettel adózzunk a hős magyar hazafi emlékének, akit meggyilkoltak a fasiszta hóhérok. Bajcsy-Zsilinszky Endre egész életét a népéért, a magyar demokráciáért vívott harcra szentelte. Világosan látta, milyen halálos veszedelem jelentett Magyarország számára a reakció, a faszizmus és a hitlerista Németország. A sajtóban, parlamenti beszédeiben mindenütt Bajcsy-Zsilinszky szava harcba hívó vészkiáltás volt a hazáját fenyegető veszedelem ellen.

— Világosan felismerte a történelem tanulságait és helyesen értékelté a népek évszázadokon át vívott harcát, a magyar nemzet hőseinek: Rákóczinak és Kossuthnak harcát a német hódítók ellen. Bajcsy-Zsilinszky megértette a mély történelmi igazságot, hogy a német imperializmus és magyarországi csatlósai elleni harc elválaszthatatlan a demokráciáért vívott harctól. Megértette, hogy igazi hazafi csak az lehet, aki harcol az ellen a politika ellen, amely Magyarország nagy nemzeti érdekei ellen irányul. Bajcsy-Zsilinszky megértette, hogy a reakció és a faszizmus szövetségét jelent Németországgal, Magyarországgal állami önállóságának elvesztését, függetlenségének és kulturájának megsemmisítését jelenti. Megértette, hogy Magyarország megmentésének útja a demokrácia útja, a reakció és a faszizmus elleni harc útja. Életre-halálra menő harc a Németországgal való szövetség politikája ellen. Bajcsy-Zsilinszky ingadozás nélkül úgy lépett erre az útra, hogy élete végéig soha többé ne térjen róla.

— Amikor a hitlerista Németország hitvesző módon a Szovjetunióra támadt, de

főképpen amikor Magyarország háborút indított a Szovjetunió ellen, Bajcsy-Zsilinszky határozottan és bátran fellépett ez ellen a háború ellen. Az a követelése, hogy a magyar csapatokat vonják vissza a frontról és állítsák bíróság elé a háborúért felelős magyar kormányt, vádirat volt azoknak nemzetvesztő politikája ellen, akik az országot érdekei ellenére háborúba hajszolták.

— Bajcsy-Zsilinszkyhez a szovjet népet a gyűlölt faszizmus, a hitlerista Németország elleni közös harc fűzl. Ebben a harcban megismertük Bajcsy-Zsilinszkyt, nagyra értékeltük bátorságát, kitartását és következetességét.

— Ebben a közös harcban Bajcsy-Zsilinszky személyében nemcsak szövetségésre, hanem a Szovjetunió barátjára is találunk.

— Bajcsy-Zsilinszky Endre mindig arról álmodozott, hogy népe szabad, független legyen. *Almai most valóra váltak.* Nem ádatott meg neki, hogy nagy tudását és képességét a demokratikus Magyarország szolgálatába állítsa. Erejének teljében akkor költözött el az élők sorából, amikor politikai nézetei véglegesen kialakultak, amikor nagy államférfiúvá lett.

— Bajcsy-Zsilinszky hősi magatartása a halállal és gyilkosaival szemben, méltán váltja ki legnagyobb csodálatunkat. Így csak az az ember viselkedhetik, aki rendületlenül hisz ügye igazságosságában, akit eltéphetetlen szálak fűznek népe lelkéhez. *Másrészt olyan nagy férfit, amelyen Bajcsy-Zsilinszky Endre volt, csak olyan nép adhatott, amelynek joga van függetlenségre, önállóságra, nemzeti kultúrájának felvirágzására.* Meg vagyok győződve róla, hogy a magyar nép hős harcosának, Bajcsy-Zsilinszky Endrének emlékét nem fogják elhomályosítani a múlt évek. Nevét együtt fogják emlegetni a magyar nép hőseinek: Rákóczinak és Kossuthnak nevével. Örök dicsőség Bajcsy-Zsilinszky Endre emlékének!

Milyen intézkedéseket tartalmaz az új lakásrekvirálási törvény?

BUKAREST, június 12. A Hivatalos Lap 125. számában megjelent lakásrekvirálási törvény a következőket tartalmazza:

A rekvirálási és elszállásolási munkálatok városokban a rendőrség szervei, míg falvakban a bíróság csendőrséggel karöltve végzi. Külön bizottságok veszik fel a rekvirálható lakások helyzetét és az ezekről készített kimutatást a tulajdonképpeni rekvirálási bizottság elé terjesztik. A rekvirálási bizottság határozatait véglegesen. *Mentes az a háztulajdonos, aki kötelezi magát, hogy záros határidőn belül megjavíttatja a megrongált épületet, továbbá a jelen törvény megjelenése után épült ingatlanok, az Uralkodó tulajdonát képező épületek, közintézmények, a demokratikus szervezetek központi és fiók székházai, kórházak, otthonok, iskolák, étkezdék, szakszervezeti székhelyek, és állami méltóságok lakásai.*

A beszállásolt személyek lakbérét a szerződések, vagy a pénzügyi szervek által megállapított lakértékek alapján számítják ki.

A beszállásolt szabad lakáshasználatának megzavarását büntetik.

A rekvirálható ingatlanok ügyében előterjesztett fellebbezéseket 5 napon belül tárgyalják le. Aki megtagadja a kért adatok beszolgáltatását, vagy hamis adatokkal szolgál, vagy a rekvirálási intézkedésekkel szembehelyezkedik, kettőtől három évig terjedő munkatáborra ítéltet.

Valamennyi eddig történt elszállásolást a jelen törvény figyelembevételével vizsgálják felül. Az új kimutatásokat a jelen törvényben lefektetett irányelvek alapján 30 napon belül tisztázzák.

Egy személynek, vagy két személyből álló családnak két szobához van joga. A több tagból álló családoknak ezenkívül minden felnőtt családtag után további egy és minden két kiskorú után egy további szobához van joguk. A családhoz tartozóknak a következők tekintendek: férj, feleség, gyermekek, szülők, nagyszülők, nővérek és fivérek.

Azok a helyiségek, amelyek természetüknél fogva közös használatra vannak szánva, mint például hall, fürdőszoba, konyha, előszoba, stb. nem rekvirálhatók. Ezeket a beszállásoltak közösen használják a tulajdonossal.

Azok a szabadfoglalkozást űzők és háziszervizelők, akik otthon dolgoznak, egy további szobára tarthatnak igényt.

A lakásalkutalási kérvények a következőket kell tartalmazni: a kérelmező neve, foglalkozása és jövedelmei, a helységben való letelepedésének pontos ideje, a helység neve, ahonnan jött, mivel foglalkozott 1940 július 1-től a kéres beadásának időpontjáig, a helységben való tartózkodásának megindokolása és az ok, milyen elszállásolást igényel.

Ugyanaz a bizottság bocsátja ki mind a rekvirálási, mind az elszállásolási utal-

ványokat, amelyek a következő év április 23-ig érvényesek.

Elsősorban a háborús bűnösök, az ország romlásáért felelős személyek és azok lakásait rekvirálják, amelyek kétszeresen meghaladják a szükségesnek minősített szobák számát. Csak azután következnek a többi rekvirálás alá eső lakások.

Beszállásolást a következők igényelhetnek:

a) Bomba és egyéb háborús károsultak, akiknek a lakása megsemmisült. b) Fasisztaellenes tevékenységért elítélt, száműzött és táborba utalt személyek, amennyiben nincsen lakásuk. c) Athelyezett, vagy hivatali érdekből kirendelt köztisztviselők.

A kiutalt szobák száma ne haladja meg az e törvényben megállapított legkisebb szükségletet.

Intézmények és hatóságok elhelyezésére egész épületeket lefoglalhatnak, a tulajdonosok és lakók 15 napon belül kötelesek ezeket átadni. *Az úymódon kiköltöztetett személyeknek más lakást utalnak ki.*

Nem rekvirálhatók azok a lakások, ahová volt zsidó lakójuk költözött vissza; csak ha a volt lakó, vagy tulajdonos birtokbá-helyezése megtörtént.

Kínéses cipészet Szabadság-tér 27, I. em.

Női cipőujdonosságok készen. Méret után is olcsón és pontosan készílik.

Apróhirdetések

Adás-vétel

BELYEGGYŰJTEMÉNYEKET, tömegbélyeget bárkinél előnyösebben vásárolok. Dávid Ferenc-utca tizenkettő. 8645

ELADÓ szalmakalap-varrógép. Mikos Kelemen-utca 17, ajtó 2. 8622

SINGER női varrógép eladó. Kapusi, Földész-utca 10. 8606

VASZTERGAPADOT keresek, kisebbmértűt bérbe, esetleg megvételre. Kapusi Béla, Gábor Áron-utca 25. 8606

CIPESZBERENDEZÉS 2 darab géppel eladó. Értekezni Dónát-ut 49. 8619

DINAMÓ volt- és ampermérőkoszorúk, csiszoló motorok, famegmunkáló gépek, rúfifa aprítógép, acélsodrony drót, porzívók kaphatók Gépkereskedelmi iroda, Széchenyi-tér 20. 9043

FÜGGÖNY és szőnyeg eladó. Szabadság-tér 22. házfelügyelőnél. 8640

SINGER női varrógépet, esetleg felsőrészt veszek. Kató kalapszalonn Egyetem-utca 1. 9038

DIESEL motort 35-80 lóerőig és „Record“ hajalógépet veszek. Sorbán, Hunyadi tér 13. 8660

SZAMOLÓGÉP eladó. Bástya-utca 9. 8627

EGY mély gyermekkosci eladó. Erzsébet-ut 30. 8656

ELADÓ egy 5-ös számú vízpumpa, csiszoló-motorok és egyéb villamosági cikkek. Irógépre, kartoló gépre acélszalag. Tordai-ut 24. Kereskedelmi iroda. 8650

KISEBB fűszerüzletberendezést, mérlegot keresek megvételre. Cím: Dávid Ferenc-utca 16. 8638

2 MODERN díofurniós ágy és éjjeliszékny eladó. Cím a kiadóban. 8642

PINOM kivitelű kombinált szoba olcsón eladó. Dézsma-utca 18. Hátul az udvarban. 8658

KETKEREKŰ taliga és könyvek eladók Petőfi-utca 36, ajtó 4.

ELADÓ 2 netz-függöny, 1 perzsaszőnyeg, 1 világosszürke férfiöltöny. Érdeklődni, Mlko-utca 4, portánál. 8657

ELADÓ kerti székek, vendéglői főzőkemence, használt fedeles kocsi, új ablakok, villanymotor 150 voltos 6½ és 1.8 Hp. Eötvös-utca 32. 8655

ÜZLETTI pultot, esetleg vitrinest megvételre keresek sürgősen. Mózes, Dézsma György-utca 28. 8644

EGY tárogató eladó. Villamosmű, Szász. 8632

ELADÓ 80 kg. juhgyapju. Kajántól-ut 110. 8605

41-es FERFI bakancs eladó. Szentegyház-utca 6, II. 18. 8663

TELEHALOK, konyhaberendezések és más mindenféle butorok olcsón eladók. Butorüzlet, Dézsma-utca 13. 8658

ELADÓ egy méter széles szalon, egy rekanle és egy sodrony vaságy. Mécok-utja 44. 8657

PERZSASZŐNYEG belföldi 300x400 méretben alkalmi áron „Libertas“-nál Deák Ferenc-utca 40. 8508

Alkalmazást kaphat

KERESKEDELMÉI iparigazolvánnyal rendelkezem, pénztársat keresek üzlet megnyitására. Értekezni lehet a Fodor Sándor-féle üzletben. Dézsma-utca 10. 8612

NŐI DIVAT szalon segédanyagokat keres Malom-utca 29. 8622

»Distribufia de Petrok«

kolozsvári telepét a Nagyboldogasszony-ut 1-3 alatt (a Nádas patak mellett, a vasuti műhelyek mögött)

újból megnyitotta

és petróleumtermékeivel a tisztelt fogyasztóközönség rendelkezésére áll.

Távbeszélő: 81.

SPORTÉLET

KI TUD RÓLUK?

CZIFTI ösztöndíjakkal, iródi gyarapítással is rendelkező, megbízható munkát keresek. Leveleket eddigi működés részletes leírásával „Komoly” jellegre a kiadóba kérek. 8633
GYERMEKSZERETŐ mindenest keresek szövegre. Pálfi, Mócsok-utja 98, fszt. 8. 8664

Alkalmazást keres

HÁZVEZETŐ állást keres magános urnál tisztaságszerető, középkorú intelligens nő azonnal. Cim a kiadóban. Gr.
GYAKORLATTAL bíró, román-magyar nyelvtudással, könyv-, papír vagy rövidíró szakmában állást keres fiatal leány. Cim a kiadóban. Gr.

Ingatlan-lakás

SETATERHEZ közel 750 négyzetöltszoba-konyhás telkem elcserelném ráfizetéssel két szoba összkomfortos kertessel. Cim a kiadóban. 8571
SZABOMUHELY és üzlethelyiség be rendezéssel együtt kiadó. Értekezni Ráczk-utca 7. 8622
KET magyar tisztviselő 2 butorozott szobát keres, lehetőleg egy helyen, fürdőszoba használattal. Cim a kiadóban „Rendőszó” jellegre. Gr.
MAGYAR tisztviselő butorozott szobát keres különbejárattal és fürdőszobahasználattal. Cim: Hubay és Szabó, Főtér 16. Gr.
ELADÓ külvárosban modern 1 szoba konyhás kamarás és egy szoba, nagy kerttel, elutazás miatt, egy kétkeres főzőkemma, egy modern új háló és egy új konyhabutor. Dózsa György-utca 16, I. ajtó 8. 8633
KERESEK butorozott szobát konyha használattal és izletes házikosztót belvárosban. Ajánlatokat „Tisztviselő” jellegre a kiadóba kérek. 8631
FOTISZTIVISELŐ keres 2-3 szoba, konyhás, lehetőleg fürdőszobás lakást. Jó fizető. Buzs-utca 17. 8636
BUTOROZOTT szoba kiadó. Ugyanott munkáslány lakást kaphat házi munka ellenében. Atilla-ut 33. 8643
GYERMEKTELEN házaspár keres egy szoba konyhás lakást, lehetőleg komforttal. Cim a kiadóban. 8651
KAJÁNTÓL uton eladó ház 3 szoba, konyha, nagy gyümölcsös kert, 240 ezer pengőnek megfelelő lej összeg, front 17 m., hossza 70 m. Érdeklődni Kinizsi-utca 3. délután 2-4-ig. 8665
KERESEK 3-4 szobás komfortos lakást fűtési vagy butorozva, központban vagy villában. Jó házbért fizetek. R. igazgató, Széchenyi-tér 1, I. 4. 8646
SAROKHÁZ, Szentistván-ut és Hajdu-utca 2. sarok, eladó. Értekezni Szentgyörgy-utca 1. II. emeleti iroda. 8634
HELYBEN palinkafőző teljes felszereléssel, épülettel együtt sürgősen eladó. Szaniszló, Tordai-ut 2. 8637
HÁZASTELEK Budai Nagy Antal-utcában, azonnal beköltözhető lakással sürgősen eladó. Szaniszló, Tordai-ut 2. 8637

Különfélék

SZALLITASSON a Széchenyi-tér 20 alatti vállalattal. Vidékről-vidékre is olcsón. 9040
BORDISZMÓVES-MUHELY mindennemű rendeltetést, átalakítást, javítást vállal. Óvár Ezentélek-utca 10. 8410
AZ URNAPI körmenet fényképfelvétel kaphatók és megrendelhetők Halmay-Fotónál, Hosszu-u. 48 és a Korda Papír és Kegyszer üzletben. Szentgyörgy-utca 2. 8530
EGY szép kombinált szobabutort használatra bérbe vennék. Épségéért teljes felelősséget vállalok. Ajánlatokat „Biztos” jellegre a kiadóba kérek. 8620
FÜSZERÜZLET forgalmas helyen elhelyezés miatt áruval együtt átadó. Cim a kiadóban. 8594
ZAİKÁS BELA varrógép-műszerész, Egyetem-utca 11. Javít bármilyen típusú varrógépet. Cserélek és veszek. 8603
ERTESTES! Galamb-utca 2 alatt jó házikoszt kapható, kihordásra is. Jutányos árban. 8604
ARANKA, miért nem jössz? Várunk. Irén. 8618
HENGERFURASOKAT eszközöket, javítókat, vásárokat, eladók és cserélek mindennemű motort, autómobil, alkatrészt, gumit, vegyianyagot. Kolozsvár, Mócsok-utja 64. 8575
BETARSULNEK nagyobb tőkével kisebb ipari üzembe. Válaszokat „Társulás” jellegre kérek. 8653
HARISNYAFEJELEST és talpalást vállalok. Dávid Ferenc-utca 9, kötőde. 8659
KASSZAKULCSOT találtunk a katedrális előtt. Igazoltt tulajdonosa átveheti a város mérnöki hivatalban.
BETARSULHAT építkezést anyag rak-tárba 4 millióval. Üveg-porcellán kereskedésbe 3 millióval. „Express” iroda Dózsa György-utca 5. 8620
FÜSZER, élelmiszerüzlet forgalmas helyen azonnal átadó. Cim a kiadóban. 8647

A hétfői „ráadás”-mérkőzésen az aradiak 3:2 (1:0) arányban legyőzték a CFR-Haggibbor vegyes csapatot

KOLOZSVAR, június 12. Hogy a városközi jellegű labdarugó mérkőzésekkel kapcsolatos háromnapos vendéglátás hagyományra csorbát ne szenvedjen, a CFR és a Haggibbor vezetősége amolyan „ráadás”-szerű hétfői mérkőzésre tartotta vissza Arad válogatott együttesét. Ennek ellenére, hogy ezt a találkozót rendkívül kedvezményes, valóban népies helyrak mellett rendezték, a nézők megdöbbentően sivár képet mutatott. Az állóhelyen hat ember és egy kerékpár kopárkodott s a lelátón sem lézengtek többen ötven főnél. A kora délutáni órákban leszakadt záporos eső eljlesztette a közönséget a sporttelep látogatástól, de az is lehetséges, hogy a rendező egyesületek a saját munkaterületeken nem fejtették ki megfelelő propagandát a támogatásra s nem biztosították az olcsó helyjegyek szétszórásával e háromnapos találkozó sikerét.
 A szünet nem akaró eső miatt a mérkőzés 6 óra után kezdődött. A két csapat a következő összeállításban játszott: Arad: Katranics—Ardelean, Nan—Mandrutoiu, Pop Gh., Pacurar—Ignat, Tita, Ludwig, Mercea, Sándor.

CFR—Haggibbor vegyes: Nemes (CFR)—Kleinmann (Haggibbor), Nagy (CFR)—Szalóki, Tóth P. (Haggibbor), Kiss (CFR)—Hirsch (Haggibbor), Hódi, Muresan (CFR), Pálfi M., Fábán (Haggibbor).

A csuszós, csatagos pályán irramléküll, csapkodó játék folyt. Általában a kolozsvári vegyes csapat volt a többet támadó fél, de támadósrók a kapu előtt feltűnően bizonytalannak mutatkozott. A vezető gólt a félidő 28. percében Sándor érte el viládbá-dobásra emlékeztető ejtett lövéssel. Szünet után az első negyedóránban tulszigoruan itelt 11-es büntetőrugással Fábán révén a kolozsváriak egyenlítették. Néhány perccel később egy szögletrugás után Mercea szép gólt ért el. Kezdet után a CFR—Haggibbor vegyes nagy akarással küzdött az egyenlítésért és a 26. percben Pálfi II. bombalövésével egyenlített. Bukdcsoló játék következett és a 34. percben Ludwig a vetődő Nemes kezei közül a hálóba emelte a labdát. 3:2. A gól után a kolozsváriak ellentámadásai meddők bizonyultak.

Jók voltak: Mercea és Ludwig, illetve Szalóki, Kiss és Pálfi II.

Ma délután válogató mérkőzés lesz a bukaresti találkozó előkészítésére

KOLOZSVAR, június 12. Mint ismeretes, az Athanasiu-kupáért június 17-én újra kell játszaniuk a kolozsváriaknak, ezúttal nem egyesületi, hanem válogatott csapatként. Az 1:1 arányban végződött bukaresti döntőmérkőzésen ugyanis „csak” a K. M. S. E. képviselte Kolozsvárt és ezért a társ egyesületek óvat emeltek.

Most az OSP kolozsvári szervezetének elnöksége alatt válogató mérkőzés alapján fogják eldönteni, hogy melyik tizenegy játékos képviselheti Kolozsvár színeit a vasárnapi kupadöntőn. Késztélen, hogy a siker szempontjából 8-9 KMSE-játékost aligha lehet nélkülözni. Ma délután 6 órakor triálmérkőzés lesz és a szakbizottság kiválogatja a megfelelő keretet. A válogatásra Márki, Szaniszló, Vass, Perényi, Pál, Bálint, Kovács IV., Bonyhádi, Radnai, Kovács V. (KMSE), Hódi, Kiss, Csiki, Muresan (CFR), Illés, Kalló, Balogh, Demeter, Engi, Tóth, Both, Kiss, Gáspár (Dermata), Hegedüs (Haggibbor) és Szalóki, Cornea (Victoria) játékosok vonulnak fel.

Az ifjúságiak sulydobásban tulszárnyalták a felnőtteket a KEAC atlétikai versenyén

KOLOZSVAR, június 12. A KEAC atlétikai szakosztálya részéről az egyetemi sportparkban rendezett verseny jól sikerült. A sulydobásban az ifjúságiak tulszárnyalták a szenior versenyzőket. Eredmények: 100 m. szenior: 1. Puskás (KEAC) 12.1 mp., 2. Serbán (KEAC) 12.1 mp. (Puskás mellszélességgel győzött), 3. Friedmann (KEAC) 12.2 mp. 100 m. ifjúsági: 1. Kovács (KEAC) 12.8 mp., 2. Szász (Gépipari) 13 mp., 3. Biró (Gépipari) 13.1 mp.
 1500 m. szenior: Nagy M. (KMSE) 4:23.5 mp., 2. Hajdu (CFR) 4:39.9 mp., 3. Derzsi (Dermata) 4:41.3 mp. 1500 m. ifjúsági: 1. Miháles (Gépipari) 4:41.7 mp., 2. Halápi (KEAC) 4:46.3 mp., 3. Széll (K. E. A. C.) 4:53.8 mp. Sulydobásban szenior: 1. Serban (KEAC) 10.63 m., 2. Bujdos (KMSE) 9.35 m., 3. Szalal (KMSE) 9.35

m., 4. Muzaffer (KEAC) 8.85 m. Sulydobásban ifjúságiak: 1. Király (Kereskedelmi iskola) 11.15 m., 2. Székely. B. (KEAC) 10.98 m., 3. Bakó (Gépipari) 10.74 m., 4. Abrudbányai (Támotképző) 10.71 m.
 A szeniorok 400 méteres síkfutását Friedmann nyerte 56.8 mp-es idővel Bujdos (56.9) előtt nagy küzdelemben.

RÖVID SPORTRÉK

Három kolozsvári jelöltje van a román labdarugó válogatottnak, Perényi, Kovács IV. és Bonyhádi. Ezek a KMSE-játékosok részt vesznek a július 8-án Belgradban rendezendő balkáni olimpián a román keretben. Ha a kolozsváriak a vasárnapi Athanasiu-kupamérkőzésen jól játszanak és győznek, nem kétséges, hogy a válogatott keret újabb KMSE-játékosokkal fog kibővíteni. Az eddig számításba vett keret a következő: Ionescu—Ghiuritan, Negrescu—Perényi, Torjoc, Siclován (Simatoc)—Kovács IV., Marian, Humis (Bonyhádi), Spielmann, Reuter (Tóth III.) Meg kell jegyeznünk, hogy van ennél jobb is.

Pár nappal ezelőtt Gheorghiu-Dej közlekedési miniszter, Zilunov szovjet alezredes és az OSP több vezetőjének jelenlétében Bukarestben lezajlott az első szovjet-román labdarugó mérkőzés a Vörös Hadseereg egyik tüzérségi egysége és a fővárosi „Laromet” üzem labdarugói között. A mérkőzés a román csapat javára dönt el 5:3 arányban. A szovjet labdarugók, akik négy éve nem játszottak és edzés nélkül álltak fel, mind a három góltuk a II. félidőben érték el, amikor kezdtek összehozni. A játék mindvégig színvonalas volt.

A Victoria vasárnap Aranygyéresen játszott a Sodrónyipar csapatával. A kolozsváriak 4:3 arányban győztek. A félidőben a Sodrónyipar 3:0 arányban vezetett. A Victoria kitérő hajrájának nagy közönségszere volt.

Felhívom a Gazdasági Akadémia játékosait, hogy szerdán délután 5 órakor az Egyetemi Sportparkban edzésen jelenjenek meg. Kádár edző.

BUDAPESTRE utazom 16-án. Mindenféle megbízást vállalok Madách-utca 17. 8648

KERESEK pénzes társat építészeti anyagokról létesítésre. Rendelkezem iparigazolvánnyal, helyiséggel a város közepén nagy udvarral és felszereléssel. Cimeket a kiadóba „Építészeti” jellegre. 8662
PÉNZES üzletársat keresek, nagyobb tőkével rendelkezőt központi, kitérő jó helyen fekvő üzletemhez „Átszervezés” jellegre. 8645
ELVESZETT Dónát- és Rákóczi-ut között táská Szalay Julia és Szalay Anna névre szóló bejelentőlapokkal. Kérem a szíves megtalálót a Dónát-ut 193 szám alá beadni. A táskában lévő egyéb tárgyakat megtarthatja. 8671

TUKÁCS GYÖRGY szakaszvezetőről, aki a 26/II. zlj. pótkeretiródban volt Désen. Utoljára Zalalövőről (Zala m.) adott hírt magáról. Értesítést kér Nagy Béláné, Kolozsvár, Kalandos-utca 68.

NEMES INCE székelyhatárból érkezett. hidvégi tanítóról. Mult év szeptemberében a csikszögödi székelyhatárvadász parancsnokságnál szolgált, tábortábori posta száma L. 666 volt. Utóbb más csapatvezetéshez osztották be.

GAGYI MIHALY 33-as határvadász. Utóbb Borgóprundon szolgált, tábortábori posta száma Z. 289 volt.

SZÁSZ ISTVÁN hadapródörmesterről, aki több nőtársával együtt a kolozsvári hadtest Hughes táviró osztályához volt beosztva. Kolozsvárról Szombathelyre vitték, majd decemberben Gailldömölkőn látták. Értesítést kér özv. dr. Seyfried Károlyné, Mócsok-utja 29.

SZÖLLÖSI MIHALYRÓL, aki a 22-es kerékpáros határvadászoknál szolgált. Tábortábori postaszáma B. 528 volt. Értesítést kér Szöllösi József kereskedő, Heltai-utca 29 címre.

GÖRÖG ISTVÁN RÓL, akit a 76-os elosztó csoporttal vittek el Szamosújvárról. Értesítést kér felesége, Heltai-utca 28 címre.

ARKOSY JÁNOS határvadász honvédről, aki a 22 pótkeretnél szolgált. Tábortábori postaszáma 531 volt. Utoljára Óradnáról írt szeptemberben. Értesítést kér felesége, Egyetem-utca 3 (fodrászüzlet) címre.

BELLEVARI BELA szakaszvezetőről, aki a 33-as hegyivadászoknál szolgált. Utoljára decemberben a győri hadikórház szemészeti osztályáról adott életjelet magáról. Értesítést kérnek szülei, Tilmár-utca 22 címre.

MARTON SÁNDOR gépkocsivezető honvédről, aki a B. 735/53 páncéltörő gyalogezrednél szolgált. Értesítést kér felesége, Zilah, Király-utca 7 címre.

TORDAI ISTVÁN honvédről, aki a 26/II. zászlóalj 2 gyalogos századnál szolgált. Utoljára Alsókosályról adott életjelet magáról, hol tiszt szakkács volt. Értesítést kér Tordai Márton, Türe.

SZATHMARI ROBERT karpaszományos honvédről, aki március közepén még Sopronban volt. Értesítést kér édesanyja, Horrea-ut 6 címre.

GÖRÖG ISTVÁN RÓL, akit a 76-os elosztó csoporttal Szamosújvárról vittek tovább. Értesítést kér felesége, Heltai-utca 28 címre.

BIHARI BELARÓL, kinek tábortábori postaszáma M. 746 volt. Utoljára Vásárosnaményből adott életjelet magáról. Értesítést kér édesapja, Heltai-utca 33 címre.

BAGA ISTVÁN tizedesről, aki a 33-as hegyivadász III. századnál szolgált. Tábortábori postaszáma L. 315 volt. Novemberben Tokajnál esett fogságba. Értesítést kér felesége, Szabolcska-utca 10.

KANTOR LAJOSRÓL, aki a IX. léghárítóknál szolgált, majd augusztus végén Szombathelyre vitték. Értesítést kérnek szülei, Ráskai Lea-utca (Irisz-telep) 61 címre.

IDŐSEBB ZSIGMOND LAJOSRÓL, akit október 12-én Délerdély felé vittek, valamint IFJABB ZSIGMOND LAJOSRÓL, aki a 14. erődnél gépkocsivezető volt. Szeptemberben még Munkácsra volt, M/170 tábortábori postaszámmal. Értesítést kérnek hozzátartozói, Heltai-utca 28 címre délután 5 óráig.

PÁZSI ELEMÉR tizedesről, aki a 9. vonatosztály 25. gépkocsijavító-műhelyben szolgált. Értesítést kér Görög Ibi, Heltai-utca 28 címre.

KUN ÁRPAD ővezetőről, aki a 25-ös felderítő pótosztálynál szolgált Sopron székelyben, majd 1945 januárban Nagycenken volt őrségen. Értesítést kér felesége, Eperjes-utca 14 címre.

SZÁRAZ ÁRPAD karpaszományos szakaszvezetőről, aki 2 hegyivadász századnál szolgált Naszodón és januárban fogságba esett. Értesítést kér Gergely Ferencné, Endre király-utca 93 címre.

BAGOLY GÁBOR honvédről, aki Szombathelyen volt az 523-as tábortábori kórházban. BAGOLY FERENC honvédről, aki a székely hadosztály vonatos osztályánál szolgált, KÓCSIS KÁROLY honvédről, aki Tasnádon a 102. pótzászlóaljban volt, valamint BANTÓ SÁNDOR honvédről, kinek tábortábori postaszáma H. 250 volt. Értesítést kér Căpușan cukrász, Deák Ferenc-utca 10 címre.

HARMATTA SÁNDORRÓL, akit október 12-én Délerdély felé vittek. Értesítést kér édesapja, Newyork-szálloda címre.